

बिहार गजट

असाधारण अंक बिहार सरकार द्वारा प्रकाशित

18 ज्येष्ठ 193*7* (श0) पटना, सोमवार, 8 जून 2015

(सं0 पटना 618)

विधि विभाग

अधिसूचनाएं

6 जून 2015

एस0ओ0 120, दिनांक 8 जून 2015—बंगाल, आगरा एवं असम व्यवहार न्यायालय अधिनियम 1887 (अधिनियम–XII, वर्ष 1887) की धारा–13 की उप–धारा (1) एवं धारा–14 की उप–धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए तथा इस विषय पर निर्गत सभी पूर्व अधिसूचनाओं एवं आदेशों का उपान्तरण करते हुए बिहार राज्यपाल निदेश देते हैं कि:–

- (क) सुपौल जिलान्तर्गत वीरपुर अनुमंडल में अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] का न्यायालय स्थापित किया जायेगा,
- (ख) वीरपुर अनुमंडल के अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] के न्यायालय की अधिकारिता सुपौल जिले के वीरपुर अनुमंडल की सम्पूर्ण स्थानीय सीमायें रहेंगी,
- (ग) वीरपुर अनुमंडल के अवर न्यायाधीश [असैनिक न्यायाधीश (वरीय कोटि)] का न्यायालय वीरपुर में बैठेगा,
- (घ) यह अधिसूचना दिनांक 10 जून, 2015 से प्रभावी होगी।

(सं0सं0 ए/एक्ट-3/91-3580/जे0) बिहार-राज्यपाल के आदेश से, अखिलेश कुमार जैन, सरकार के सचिव।

6 जून 2015

एस0ओ0 121, एस0ओ0 120, दिनांक 8 जून 2015 का अंग्रेजी में निम्नलिखित अनुवाद बिहार-राज्यपाल के प्राधिकार से इसके द्वारा प्रकाशित किया जाता है, जो भारतीय संविधान के अनुच्छेद-348 के खण्ड(3) के अधीन उसका प्राधिकृत पाठ समझा जायेगा।

(सं0सं0 ए/एक्ट-3/91-3580/जे0) बिहार-राज्यपाल के आदेश से, अखिलेश कुमार जैन, सरकार के सचिव।

The 6th June 2015

- S.O. 120, dated the 8th June 2015—In exercise of the powers conferred by subsection (1) of Section 13 and Sub-Section (1) of Section 14 of the Bengal, Agra and Assam Civil Courts Act 1887 (Act XII of 1887) and in modification of the previous notifications and orders issued on the subject the Governor of Bihar is pleased to direct that:-
 - (a) The Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] of Birpur Subdivision in the district of Supaul shall be established at Birpur;
 - (b) The Jurisdiction of the Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] of Birpur sub-division shall be the entire local limits of the Sub-division of Birpur in the District of Supaul;
 - (c) The Court of Subordinate Judge [Civil Judge (Senior Division)] of Birpur subdivision shall hold its sittings at Birpur.
 - (d) This Notification shall come into force with effect from 10th June, 2015.

(F.No. A/Act-3/91-3580/J.)

By Order of the Governor of Bihar,

AKHILESH KUMAR JAIN,

Secretary to the Government.

अधीक्षक, सचिवालय मुद्रणालय, बिहार, पटना द्वारा प्रकाशित एवं मुद्रित। बिहार गजट (असाधारण) 618-571+100-डी0टी0पी0।

Website: http://egazette.bih.nic.in